

Y's table Season's Greetings 节日问候 2009~2010



December is a heartwarming month filled with family gatherings, frantic gift wrapping, brightly lit Christmas trees, cookies for Santa, Christmas crackers, sinful cakes, mistletoe, fabulous feasts, 2010 count-downs, popping champagne bottles and New Year's kisses...

We invite you to come and join us in celebrating not only this festive season, but also Y's table Dining & The BAR's one year anniversary! Our fully packed program will keep both families and friends busy enjoying entertainment, drinking merrily and of course feasting on tantalizing dishes prepared by our dedicated chefs.

On behalf of our entire team, I would like to wish you and your loved ones Happy Holidays and a Prosperous New Year!

Salvatore Cuomo

十二月是个温馨暖人的季节，处处洋溢着圣诞的快乐气息。家庭聚餐，贴心的礼物，五彩缤纷的圣诞树，为圣诞老人准备的甜饼，窗外的爆竹声，迎来了2010的新年倒计时，大家举杯庆祝，为美好的新年共同祝福。

在Y's table Dining & The BAR一周年之际，我们诚邀您来本餐厅共庆佳节！在我们的套餐中，由专业厨师精心准备的诱人美食和来自各国的美酒将带给您家人和朋友无与伦比的享受！

在此谨代表我们全体员工，向您以及您的家人好友致以新年的祝福，祝您前程似锦！

Salvatore Cuomo



Ahurayaki

Ah sushi



Yakiniku

PIZZA SALVATORE CUOMO & GRILL



PIZZA SALVATORE CUOMO & GRILL



The BAR



issimo



上海市浦东新区世纪大道1100号 上海环球金融中心地下2层
Shanghai World Financial Centre, B2/F, 100 Century Boulevard, Pudong, Shanghai

Operation hours (营业时间): 11:00~22:00
Reservations (预定电话): +(86 21) 6877 6865

★ Y's table Dining & The BAR
★ The Kitchen Salvatore Cuomo

上海市浦东新区陆家嘴西路2967号D座
2967 Lujiazui West Road, Block D, Pudong, Shanghai

Operation hours (营业时间):
Lunch (午餐): 11:00~15:00 Dinner (晚餐): 18:00~22:00
Reservations (预定电话): +(86 21) 5054 0765

www.ystable.com



An
Authentic Japanese cuisine, specializing in charcoal-grilled items and "hot pot" delicacies such as Shabu Shabu and Sukiyaki 炭烧食物、涮涮锅和寿喜锅之类的日式火锅、为沪上最地道的日本料理。

Sushi
Serving only the freshest of fish and seafood, delivered every 2-3 days from the famed Tsukiji fish market in Tokyo, our skilled chefs have sushi lovers drool on their knees begging for more. 只选用最新鲜的鱼类和海鲜，每天2-3天从东京最著名的高级鱼类市场空运而来，具有精湛手艺的厨师为您奉上极致诱人的寿司。

Frits
Crispy tonkatsu (pork cutlet) and other fried treats are served in various ways, the most popular being with Japanese curry 香酥的炸猪排、用日本咖喱以不同方式烹调而成的炸物。

PIZZA SALVATORE CUOMO & GRILL
Pizzas and grill conceived by Salvatore Cuomo himself, offering authentic Neapolitan pizzas and delicious traditional Italian cuisine. 由Salvatore Cuomo亲自设计的披萨、为您提供最正宗的那不勒斯比萨和传统意大利美食。

烧肉
High quality cuts of meat (majority imported from Australia) and seafood sizzling over stone fired grills are accompanied by Korean delicacies. Perfect for friendly and family gatherings. 高品质的肉类(使用澳洲和利比亚进口牛肉)、和海鲜、搭配韩国正宗的炭烧猪肉。

Crystal Jade Kitchen
Offering a variety of Chinese regional cuisines, including Hong Kong BBQ, dim sum, freshly made noodles, traditional stir-fries and other popular Chinese dishes. 为您提供各种各样的美食，其中包括港式烧腊、各式点心、煎炒烹蒸、以及粤式传统小菜。

BOTTEGA
Delicatessen serving freshly baked breads, prepared hot & cold dishes, cold meats and cheese (majority imported from Italy and France) as well as home-made Italian gelato and desserts. 为您奉上新鲜出炉的面包、精心准备的冷热各式冷盘、以及意大利手工制作的冰激凌和甜点。

The BAR
An elegant venue for gatherings of all sorts, where old and new world wines, classic cocktails and other thirst quenching favorites can be enjoyed. 优雅的环境布置、是商务宴会的绝佳场所、也是亲朋好友相聚来自世界各地的聚会、经典鸡尾酒以及其他各种美酒饮料。

Crystal Jade Kitchen
Offering a variety of Chinese regional cuisines, including Hong Kong BBQ, dim sum, freshly made noodles, traditional stir-fries and other popular Chinese dishes. 为您提供各种各样的美食，其中包括港式烧腊、各式点心、煎炒烹蒸、以及粤式传统小菜。

BOTTEGA
Delicatessen serving freshly baked breads, prepared hot & cold dishes, cold meats and cheese (majority imported from Italy and France) as well as home-made Italian gelato and desserts. 为您奉上新鲜出炉的面包、精心准备的冷热各式冷盘、以及意大利手工制作的冰激凌和甜点。

Restroom
Elevator
无障碍设施
Escalator
楼梯

洗手间
电梯
无障碍设施
扶梯
楼梯

Bar/Cafe 111 Seats
Delicatessen 82 Seats
The BAR 111 Seats
PIZZA SALVATORE CUOMO & GRILL 111 Seats
Yakiniku 111 Seats
Ahurayaki 111 Seats
Ah Sushi 111 Seats

Bar/Cafe 111 Seats
Delicatessen 82 Seats
The BAR 111 Seats
PIZZA SALVATORE CUOMO & GRILL 111 Seats
Yakiniku 111 Seats
Ahurayaki 111 Seats
Ah Sushi 111 Seats

Total: 514 Seats

The Kitchen Salvatore Cuomo
Merry Christmas and Happy New Year!
新年快乐

Come to The Kitchen Salvatore Cuomo to celebrate Christmas and New Year's along the banks of the Huang Pu River! An array of traditional Neapolitan festive dishes will be served while friends and families can enjoy splendid views over the Bund. Enzo Carbone and his team have created tantalizing menus to ensure that each of these special occasions remain unforgettable ones! 欢迎大家到The Kitchen Salvatore Cuomo、庆祝您的圣诞和新年！家人朋友在品尝那不勒斯传统美食的同时，还能欣赏到黄浦江的美景。Enzo和他的团队将制作专属于您的特别菜单，以满足不同场合的需要，力求为您提供一个难忘的节日夜晚！

Vigilia di Natale Dinner Menu - 24 December 2009 CNY 550 + 10% service charge
晚餐菜单 2009年12月24日 550元+10%服务费

The Kitchen Salvatore Cuomo antipasti platter
冷菜拼盘套餐
Deep fried squid and king prawns
香炸鲜鱿搭配大明虾
Linguine tossed with lobster, zucchini and tomato
豆式扁扁配以龙虾、节瓜、樱桃番茄
Grilled sea bass fillet with warm legumes salad
香炸海鲷鱼配以温热的什锦蔬菜沙拉
Grilled Australian sirloin with rocket
煎澳洲西冷牛肉配芝麻菜
Parmigiano Reggiano cheese and extra virgin olive oil
帕西冷牛肉配帕玛芝士、芝麻菜及托斯卡纳特级橄榄油
Nougat ice-cream with crispy puff and chocolate sauce
杏仁糖酥风味冰淇配以香酥派美和巧克力汁
Coffee or tea
咖啡和茶

Natale Set Lunch Menu - 25 December 2009 CNY 450 + 10% service charge
午餐套餐 2009年12月25日 450元+10%服务费

San Silvestro Dinner Menu - 31 December 2009 CNY 650 + 10% service charge
晚餐菜单 2009年12月31日 650元+10%服务费

New Year's Eve 2009
新年之夜 2009

issimo
By Salvatore Cuomo

Welcoming 2010 on New Year's Eve is an exquisite 5-course celebration menu at Issimo priced at CNY 1088 per person with selected fine wines and free flow Prosecco until 2 am. 迎接2010、新年前夕来Issimo享受5道精致餐点、每位人民币1088元，包括精选红酒及畅饮Prosecco气泡酒直至凌晨2点。

931 West Nanjing Road, Shanghai
上海市南京西路931号
+(86 21) 6217 9000 www.jashanghai.com

